

**FORUM FÜR ÖFFENTLICHE ARBEITEN**Forum in begrenzter Zusammensetzung**FORUM PER I LAVORI PUBBLICI**Forum in composizione ristretta**ENTSCHEIDUNG DES FORUMS IN
BEGRENZTER ZUSAMMENSETZUNG****Nr./n. 1
Vom/del
26.01.2012****DELIBERAZIONE DEL FORUM IN
COMPOSIZIONE RISTRETTA****ANWESENDE MITGLIEDER:****MEMBRI PRESENTI:**

Georg Tengler	Direttore dell'Ufficio appalti della Provincia Direktor des Amtes für Bauaufträge des Landes
Maurizio Patat	Direttore reggente della Ripartizione edilizia e servizio tecnico della Provincia Geschäftsführender Direktor der Abt. Hochbau und technische Dienste des Landes
Gianfranco Minotti	In sostituzione dell'Ing. Gotter, Rappresentante designato dall'Istituto per l'edilizia sociale In Vertretung von Ing. Gotter, vom Institut für den sozialen Wohnbau ernannte Vertretung
Georg Klotzner	Rappresentante designato dal Comitato interprofessionale degli Ordini e Collegi ad indirizzo tecnico della Provincia Autonoma di Bolzano nel Forum von dem interdisziplinären Ausschuss der technischen Berufskammern und Kollegien der Autonomen Provinz Bozen ernannte Vertretung;
Laura Fedrizzi	Rappresentante designata dalle Aziende sanitarie di Bolzano, Brunico, Bressanone e Merano Von den Sanitätsbetrieben Bozen, Bruneck, Brixen und Meran ernannte Vertretung
Fabrizio Rensi	In sostituzione di dott. Josef Negri, rappresentante designato dalle associazioni degli imprenditori In Vertretung von Dr. Josef Negri, vom Kollegium der Bauunternehmer der Autonomen Provinz Bozen ernannte Vertretung
Margareth Runer	In sostituzione del Sig. Walter Pöhl, rappresentante designato dell'APA In Vertretung des Herrn Walter Pöhl, vom LVH ernannter Vertreter
Annalisa Bertol	Rappresentante del Comune di Bolzano Vertretung der Gemeinde Bozen
Carmen Gallo	In sostituzione del direttore Ripartizione Servizio Strade della Provincia In Vertretung des Direktors der Abt. Straßendienst des Landes
Gabriella Zanetti	In sostituzione del direttore della Ripartizione Infrastrutture della Provincia In Vertretung des Direktors der Abt. Infrastrukturen des Landes
Wilma Huber	Rappresentante designato dai sindacati Von den Gewerkschaften ernannte Vertretung

**ENTSCHULDIGT ABWESEND – ASSENTI GIUSTIFICATI:**

Renate von Guggenberg	Direttrice della Ripartizione Avvocatura della Provincia Direktorin der Abt. Anwaltschaft des Landes
Marco Zancanella	Rappresentante designato dall Consorzio dei Comuni della Provincia di Bolzano Vom Gemeindenverband Südtirols ernannte Vertretung

WEITERE ANWESENDE - PRESENTI ANCHE

Andrea Rastner	Funzionaria dell'Ufficio Appalti della Provincia Beamtin des Amtes für Bauaufträge des Landes
Edith Zanotti	Funzionaria dell'Ufficio Appalti della Provincia Beamtin des Amtes für Bauaufträge des Landes

Betreff: Preisanpassung gemäß Artikel 133 des Gesetzbuches über öffentliche Aufträge (GvD vom 12.4.2006, Nr. 163) bei Preissenkungen.

Mit dem Rundschreiben des Ministeriums für Infrastrukturen und Transporte vom 4.8.2005, Nr. 871 und mit Rundschreiben des Amtes für Bauaufträge vom 11.6.2009 wurden Erklärungen über die Verfahren der Preisanpassung gemäß Artikel 133 des Gesetzbuches über öffentliche Aufträge (GvD vom 12.4.2006, Nr. 163) mitgeteilt.

Der Artikel 133 des Gesetzbuches sieht vor:
4. Sollte der Preis einzelner Baumaterialien aufgrund außergewöhnlicher Umstände für mehr als zehn Prozent gegenüber dem vom Ministerium für Infrastruktur mit dem Dekret laut Absatz 6 im Jahr der Angebotsabgabe festgestellten Preis steigen oder sinken, so können, abweichend von Absatz 2, für die Hälfte des Prozentsatzes über zehn Prozent und im Rahmen der Mittel laut Absatz 7 Ausgleiche - als Erhöhung oder als Verringerung - vorgenommen werden.

Das Rundschreiben des Ministeriums für Infrastrukturen und Transporte vom 4.8.2005, Nr. 871 sieht vor:
2.5. Die Vergabestelle überprüft auf Antrag des Unternehmers um Preisangleichung

Oggetto: Compensazione dei prezzi ai sensi dell'art. 133 del codice dei contratti pubblici (decreto legislativo 12.4.2006, n.163) nel caso di variazioni di prezzi in diminuzione.

Con la circolare del Ministero delle Infrastrutture e dei trasporti del 4.8.2005, n. 871 e con circolare dell'ufficio appalti del 11.6.2009 sono stati forniti chiarimenti in ordine alle procedure relative alla compensazione dei prezzi ai sensi dell'art. 133 del codice dei contratti (decreto legislativo 12.4.2006, n.163).

L'art. 133 del codice prevede:
4. In deroga a quanto previsto dal comma 2, qualora il prezzo di singoli materiali da costruzione, per effetto di circostanze eccezionali, subisca variazioni in aumento o in diminuzione, superiori al 10 per cento rispetto al prezzo rilevato dal Ministero delle infrastrutture e dei trasporti nell'anno di presentazione dell'offerta con il decreto di cui al comma 6, si fa luogo a compensazioni, in aumento o in diminuzione, per la metà della percentuale eccedente il 10 per cento e nel limite delle risorse di cui al comma 7.

La circolare del Ministero delle Infrastrutture e dei trasporti del 4.8.2005, n. 871 prevede:

2.5. La stazione appaltante su istanza dell'appaltatore, successiva all'emanazione

**FORUM FÜR ÖFFENTLICHE ARBEITEN**Forum in begrenzter Zusammensetzung

nach dem Erlass des jährlichen Ministerialdekretes, welcher die Baumaterialien angibt, für welche die etwaige Preisangleichung zusteht, durch den Bauleiter den effektiven höheren Aufwand des Unternehmers, welcher mit geeigneten Unterlagen, mit Erklärungen der Lieferanten oder Unterauftragnehmer oder mit anderen geeigneten Mitteln über die Änderungen der Elementarpreise der Baumaterialien zu belegen ist, welche vom Unternehmer im Vergleich zu jenem des Angebotes getragen wurden und welche mindestens gleich hoch wie die Änderungen gemäß genanntem Dekret sind.

2.7. Das Verfahren wird von Amts wegen vom Auftraggeber innerhalb von 90 Tagen nach Erlass des Ministerialdekretes eingeleitet, wenn die Preise von Baumaterialien gesunken sind. In diesem Falle stellt der Verfahrensverantwortliche mit eigener Maßnahme das Guthaben des Auftraggebers fest und verfügt die etwaige Eintreibung.

Festgestellt, dass das Rundschreiben des Ministeriums für Infrastrukturen und Transporte vom 4.8.2005, Nr. 871 einerseits vorsieht, dass bei Preissteigerungen der größere Aufwand vom Unternehmer bewiesen werden muss, aber andererseits das Verfahren im Falle von Preissenkungen nicht definiert, haben einige Auftraggeber manchmal vom Unternehmer verlangt, dass dieser die überschüssigen Beträge rückerstattet ohne dass der Unternehmer die Möglichkeit hat, zu beweisen, dass er im konkreten Fall von der Preissenkung der Baumaterialien nicht profitiert hat;

NACH EINSICHT in den Artikel 4 der „Geschäftsordnung des Forums des Landes für öffentliche Arbeiten“, welcher die Tätigkeiten des Forums in begrenzter Zusammensetzung regelt;

entscheidet**das Forum in begrenzter
Zusammensetzung****FORUM PER I LAVORI PUBBLICI**Forum in composizione ristretta

del decreto ministeriale annuale, di richiesta di compensazione, ai sensi dell'art. 26, comma 4-bis della legge 109/1994, che indichi i materiali da costruzione per i quali si ritiene siano dovute eventuali compensazioni, verifica, tramite il direttore dei lavori, l'eventuale effettiva maggiore onerosità subita dall'appaltatore, provata con adeguata documentazione, dichiarazione di fornitori o subcontraenti o con altri idonei mezzi di prova relativi alle variazioni, per i materiali da costruzione, del prezzo elementare pagato dall'appaltatore rispetto a quello documentato dallo stesso con riferimento al momento dell'offerta, almeno pari alle variazioni percentuali riportate nel predetto decreto.

2.7. La procedura è avviata d'ufficio dalla stazione appaltante in presenza di materiali da costruzione che hanno subito variazioni in diminuzione, entro 90 giorni dalla emanazione del decreto ministeriale annuale. In tal caso il responsabile del procedimento accerta con proprio provvedimento il credito della stazione appaltante e procede ad eventuali recuperi.

Considerato che la circolare del Ministero delle Infrastrutture e dei trasporti del 4.8.2005, n. 871, da una parte, prevede, per il caso di variazioni dei prezzi in aumento, che la maggiore onerosità debba essere provata dall'appaltatore, ma, dall'altra, non definisce le procedure da seguire nel caso di variazioni dei prezzi in diminuzione, alcune stazioni appaltanti hanno, talvolta, chiesto all'appaltatore la restituzione delle somme eccedenti senza che l'appaltatore medesimo potesse dimostrare, mediante apposita documentazione, di non aver potuto beneficiare, nel caso concreto, della diminuzione dei prezzi dei materiali di costruzione;

VISTO l'articolo 4 dell'„*Ordinamento interno del Forum provinciale dei lavori pubblici*“ che regola le funzioni del Forum in composizione ristretta;

il Forum in composizione ristretta**delibera**

**FORUM FÜR ÖFFENTLICHE ARBEITEN****FORUM PER I LAVORI PUBBLICI**Forum in begrenzter ZusammensetzungForum in composizione ristretta

1. Unter Beachtung der wechselseitigen Zusammenarbeit, welche ganz allgemein ein Vertragsverhältnis und insbesondere den öffentlichen Auftrag kennzeichnen soll und analog zu dem, was für Preissteigerungen vorgesehen ist, erachtet es das Forum für öffentliche Arbeiten für zweckmäßig, dass auch der Unternehmer mit geeigneten Unterlagen nachweisen kann, dass er bei dem jeweiligen Vertrag von der Preissenkung nicht profitieren konnte.

2. Analog zum Fall der Preissteigerung ist es auch bei der Preissenkung Aufgabe des Bauleiters, die Berechnungen der zu rückfordernden Beträge zu erstellen um dann die vom Unternehmer vorgelegten Unterlagen zu überprüfen und zu bewerten und gegebenenfalls die eigenen Berechnungen zu bestätigen oder zu korrigieren, welche dann vom Projektsteuerer validiert werden müssen.

Diese Entscheidung ist, nachdem sie getroffen wurde, sofort wirksam.

1. Nel rispetto della reciproca collaborazione che deve caratterizzare, in genere, i rapporti contrattuali fra le parti e, nello specifico, il contratto di appalto pubblico, nonché, in analogia a quanto previsto per il caso di variazioni in aumento, il Forum provinciale per i lavori pubblici ritiene opportuno consentire all'appaltatore di provare, con adeguata documentazione, che per il contratto in questione non ha potuto beneficiare della diminuzione dei prezzi di materiali di costruzione.

2. In analogia al caso della variazione in aumento, anche nel caso della variazione in diminuzione spetterà al direttore dei lavori predisporre i conteggi per le somme da recuperare per poi verificare e valutare la documentazione fornita dall'impresa ed eventualmente confermare o correggere i propri conteggi, i quali devono essere convalidati dal responsabile di progetto

La decisione é di immediata efficacia dopo la sua adozione.

Der Vorsitzende des Forums in begrenzter Zusammensetzung
Il Presidente del Forum in composizione ristretta
Dr. Georg Tengler